31997R0408

4.3.1997 ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ L 62/1

NAŘÍZENÍ RADY (ES) č. 408/97
ze dne 24. února 1997
o uzavření Dohody o spolupráci v odvětví mořského rybolovu mezi Evropským společenstvím a Mauritánskou islámskou republikou a o provedení této dohody

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na článek 43 ve spojení s čl. 228 odst. 2 a čl. 228 odst. 3 prvním pododstavcem této smlouvy,

s ohledem na návrh Komise,

s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu [1],

vzhledem k tomu, že dne 20. června 1996 Společenství a Mauritánská islámská republika podepsaly dohodu o spolupráci v odvětví mořského rybolovu, kterou se stanoví rybolovná práva pro rybáře Společenství v mauritánských výsostných vodách nebo pod pravomocí Mauritánie;

vzhledem k tomu, že je v zájmu Společenství schválit tuto dohodu;

vzhledem k tomu, že rybolovná práva, kterými Společenství disponuje v rybolovné oblasti Mauritánie, by měla být rozdělena mezi členské státy, aby byla účinně spravována;

vzhledem k tomu, že na rybolovné činnosti podle tohoto nařízení se vztahují kontroly podle nařízení Rady (EHS) č. 2847/93 ze dne 12. října 1993 o vytvoření kontrolního systému pro společnou rybářskou politiku [2];

vzhledem k tomu, že k zajištění provádění uvedené dohody musí členské státy dbát na to, aby majitelé plavidel dodržovali své závazky a poskytovali Komisi veškeré příslušné informace;

vzhledem k tomu, že v souladu s nařízením (ES) č. 3317/94 [3] a s opatřeními v rámci uvedené dohody musí členský stát vlajky a Komise zajistit, aby žádosti o licence k rybolovu odpovídaly těmto opatřením a platným předpisům Společenství,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Dohoda o spolupráci v odvětví mořského rybolovu mezi Evropským společenstvím a Mauritánskou islámskou republikou, dále jen „dohoda“, se schvaluje jménem Společenství.

Znění dohody se připojuje k tomuto nařízení [4].

Článek 2

Rybolovná práva vyplývající z provádění dohody se rozdělí podle tabulky v příloze tohoto nařízení. O ročním rozdělení práv týkajícím se hlavonožců mezi členské státy platném od 1. srpna 1997, se každoročně rozhoduje nejpozději 30. června postupem podle článku 18 nařízení (EHS) č. 3760/92 [5].

Nedosahují-li žádosti o licence členského státu v určité skupině rybolovu jemu přidělené prostornosti, Komise nabídne možnost podání žádosti majitelům plavidel z jiných členských států.

---

(1) Úř. věst. C 380, 16.12.1996.

(2) Úř. věst. L 261, 20.10.1993, s. 1. Nařízení naposledy pozměněné nařízením (ES) č. 2870/95 (Úř. věst. L 301, 14.12.1995, s. 1).

(3) Nařízení Rady (ES) č. 3317/94 ze dne 22. prosince 1994, kterým se stanoví obecná ustanovení týkající se oprávnění k rybolovu ve vodách třetí země v rámci dohody o rybolovu (Úř. věst. L 350, 31.12.1994, s. 13).

(4) Znění dohody viz Úř. věst. L 334, 23.12.1996, s. 20.

(5) Nařízení Rady (EHS) č. 3760/92 ze dne 20. prosince 1992 o zavedení režimu Společenství pro rybolov a akvakulturu (Úř. věst. L 389, 31.12.1992, s. 1). Nařízení ve znění aktu o přistoupení z roku 1994.

Článek 3

1. Členské státy:

a) kontrolují shodu údajů v žádostech o licence podle dodatku 1 k příloze I dohody s údaji v rejstříku rybářských plavidel Společenství zřízeném nařízením Komise (ES) č. 109/94 [1] a při přístím podávání žádostí sdělí Komisi všechny změny těchto údajů.

Rovněž ověřují správnost dalších údajů, které jsou nezbytné pro vystavení licence;

b) podávají Komisi žádosti o licence podle čl. 3 odst. 1 nařízení (ES) č. 3317/94 nejpozději dva pracovní dny před uplynutím lhůty podle kapitoly II bodu 2.1 přílohy I dohody;

c) měsíčně předávají Komisi seznam plavidel, jejichž licence byla pozastavena; v seznamu je rovněž uveden příslušný přístav a datum pozastavení a obnovení licence;

d) předávají Komisi přehled kontrolních zpráv podle kapitoly IV bodu 2 přílohy II dohody. V přehledech jsou uvedeny provedené kontroly, jejich výsledky a přijatá opatření;

e) měsíčně předávají Komisi opis zpráv vědeckých pozorovatelů podle kapitoly V bodu 14 přílohy II dohody.

Neprodleně informují Komisi o všech protiprávních jednáních, která byla zjištěna na základě údajů v těchto zprávách, a o přijatých opatřeních.

Vědecké údaje z těchto zpráv vkládají do elektronické databáze. Komise má přístup k těmto databázím;

f) předávají Komisi a současně příslušným orgánům Mauritánie opis oznámení o plánovaných kontrolních cestách podle kapitoly VI bodu 4 v příloze II dohody a případně opis oznámení o účasti pozorovatele.

Předávají Komisi opisy zpráv pozorovatelů, kteří byli jmenováni jejich kontrolními orgány podle kapitoly VI bodu 3 v příloze II dohody;

g) přijímají předpisy nezbytné k přijímání vhodných opatření a zahájení správních řízení podle kapitoly V bodu 15 v příloze II dohody.

Článek 4

Předseda Rady provede jménem Společenství oznámení stanovené v článku 16 dohody [2].

Článek 5

Toto nařízení vstupuje v platnost sedmým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropských společenství*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 24. února 1997.

Za Radu

předseda

H. VAN MIERLO

---

[1] Nařízení Komise (ES) č. 109/94 ze dne 19. ledna 1994 o rejstříku rybářských plavidel Společenství (Úř. věst. L 19, 22.1.1994, s. 5). Nařízení ve znění nařízení (ES) č. 493/96 (Úř. věst. L 72, 21.3.1996, s. 12).

[2] Datum vstupu dohody v platnost bude zveřejněno v *Úředním věstníku Evropských společenství* generálním sekretariátem Rady.

PŘÍLOHA

Rozdělení rybolovných práv mezi členské státy

Skupina rybolovu	Členský stát	Prostornost/povolený počet plavidel				
		1. 8. 1996 až 31. 7. 1997	1. 8. 1997 až 31. 7. 1998	1. 8. 1998 až 31. 7. 1999	1. 8. 1999 až 31. 7. 2000	1. 8. 2000 až 31. 7. 2001
Korýši kromě humra (BRT)	Španělsko	4 000	4 000	4 000	4 000	4 000
	Itálie	1 000	1 000	1 000	1 000	1 000
	Portugalsko	500	500	500	500	500
Štikozubec černý (BRT)	Španělsko	8 500	8 500	8 500	8 500	8 500
Druhy žijící při dně kromě štikozubce černého — vlečné sítě (BRT)	Španělsko	5 500	5 500	5 500	5 500	5 500
Druhy žijící při dně kromě štikozubce černého — jiná lovná zařízení (BRT)	Španělsko	1 200	1 200	1 200	1 200	1 200
	Portugalsko	2 000	2 000	2 000	2 000	2 000
	Francie	1 000	1 000	1 000	1 000	1 000
Hlavonožci (plavidla)	Španělsko	22				
	Itálie	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Humr (BRT)	Portugalsko	300	300	300	300	300
Pelagické druhy (plavidla)		22	22	22	22	22
Plavidla lovící tuňáky vlečnou sítí	Španělsko	22	22	22	22	22
	Francie	18	18	18	18	18
Plavidla lovící tuňáky na prut a plavidla pro povrchový rybolov na dlouhé šňůry	Španělsko	7	7	7	7	7
	Portugalsko	3	3	3	3	3
	Francie	7	7	7	7	7